



# الكرسي الرسولي

سيسنرف ابابل اءسادق

المقابلة العامة

الأربعاء، 7 يونيو / حزيران 2017

[Multimedia]

Speaker:

أبها الإخوة والأخوات الأعزّاء، لقد تأثّر التلاميذ بروبة يسوع ينفرد و"ينغمس" في الصلاة خصوصاً في الصباح والمساء. لذلك وفي أحد الأيام سألوه أن يعلمهم أن يصلّوا. عندها نقل يسوع لهم تلك التي أصبحت الصلاة المسيحية بامتياز: "صلاة الأبانا". في الواقع، يقدّم لنا لوقا، مقارنة مع متى، صلاة يسوع بشكل مختصر، التي تبدأ بالدعاء البسيط "أبها الأب". إنّ سرّ الصلاة المسيحية كلّه يُلخّص هنا، في هذه الكلمة: الشجاعة بأن ندعو الله باسم الأب. لأننا عندما ندعوه كـ "أب" يضعنا هذا الأمر في علاقة انسجام معه، كطفل يتوجّه إلى أبيه، عالمًا أنّ أباه يحبه وبعثني به. هذه هي الثورة الكبيرة التي تطبعها المسيحية في نفسية الإنسان الدينية. أبها الإخوة والأخوات الأعزّاء، نحن لسنا وحدنا. يمكننا أن نكون بعيدين وعدائيين ويمكننا أن نعلن أنّنا "بدون إله". لكنّ إنجيل يسوع المسيح يُظهر لنا أنّ الله لا يمكنه أن يبقى بدوننا: هو لن يكون إلهاً أبداً "بدون الإنسان". هذا اليقين هو مصدر رجائنا الذي نجده محفوظاً في دعاءات "صلاة الأبانا" كلّها. وبالتالي فعندما نكون بحاجة لمساعدة ما، يقول لنا يسوع أن نتوجّه إلى الأب ونطلب منه بثقة لأنّه أب ينظر إلينا بمحبة على الدوام ولن يتركنا بالتأكيد.

\* \* \* \* \*

**Santo Padre:** Rivolgo un cordiale benvenuto ai pellegrini di lingua araba, in particolare a quelli provenienti dal Medio Oriente! Cari fratelli e sorelle, in qualunque situazione della vita, non dobbiamo dimenticare che non smetteremo mai di essere figli di Dio, figli di un Padre che ci ama e attende il nostro ritorno. Anche nella situazione più brutta della vita, Dio ci attende e vuole abbracciarci. Il Signore vi benedica!

\* \* \* \* \*

**Speaker:**

أرحبُ بالحجاج الناطقين باللّغة العربيّة، وخاصّةً بالقادمين من الشّرق الأوسط. أيّها الإخوة والأخوات الأعزّاء، في آيةٍ  
مرحلةٍ من حياتنا، لا ينبغي علينا أن ننسى أنّنا نبقى على الدّوام أبناء لله، أبناء أب يحبّنا ويتنظر عودتنا. حتى في أسوأ  
حالات حياتنا الله ينتظرنا ويريد أن يعانقنا... ليبارككم الرّبّ!